

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 2001-2002

28 FEBRUARI 2002

## Wetsvoorstel betreffende het rookverbod in de binnenlandse reizigerstreinen

### ARTIKELEN AANGENOMEN IN PLENAIRE VERGADERING(1)

(toepassing van artikel 11, § 1, tweede lid, van de wet van 6 april 1995 houdende inrichting van de parlementaire overlegcommissie bedoeld in artikel 82 van de Grondwet en tot wijziging van de gecoördineerde wetten op de Raad van State)

#### Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

#### Art. 2

Het is verboden tabak, producten op basis van tabak of soortgelijke producten te roken in de binnenlandse reizigerstreinen, te weten de treinen die in België vertrekken en aankomen (...).

*Zie:*

Stukken van de Senaat:

2-157 - 1999/2000:

Nr. 1: Wetsvoorstel van de heer Poty.  
Nr. 2: Amendementen.

2-157 - 2000/2001:

Nr. 3: Amendementen.

2-157 - 2001/2002:

Nr. 4: Verslag.  
Nr. 5: Tekst aangenomen door de commissie.  
Nrs. 6 en 7: Amendementen.

(1) De geamendeerde bepalingen zijn onderstreept.

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2001-2002

28 FÉVRIER 2002

## Proposition de loi portant interdiction de fumer dans les voitures de chemins de fer des services intérieurs

### ARTICLES ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE(1)

(application de l'article 11, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, de la loi du 6 avril 1995 organisant la commission parlementaire de concertation prévue à l'article 82 de la Constitution et modifiant les lois coordonnées sur le Conseil d'Etat)

#### Article 1<sup>er</sup>

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

#### Art. 2

Il est interdit de fumer du tabac, des produits à base de tabac ou des produits similaires dans les voitures des chemins de fer des services intérieurs belges qui ont leur départ et arrivée sur le territoire du pays (...).

*Voir:*

Documents du Sénat:

2-157 - 1999/2000:

Nº 1: Proposition de loi de M. Poty.  
Nº 2: Amendements.

2-157 - 2000/2001:

Nº 3: Amendements.

2-157 - 2001/2002:

Nº 4: Rapport.  
Nº 5: Texte adopté par la commission.  
Nºs 6 et 7: Amendements.

(1) Les dispositions amendées sont soulignées.

## Art. 3

De beheerders van de plaatsen waarin het volgens de bepalingen van deze wet verboden is te roken, brengen in deze plaatsen rookverbodstekens aan zodanig dat eenieder die aanwezig is, er kennis kan van nemen. De asbakken worden buiten gebruik gesteld binnen drie maanden te rekenen van de inwerkingtreding van de wet.

## Art. 4

Overtredingen van de bepalingen van artikel 2 worden opgespoord, vervolgd en bestraft overeenkomstig de wet van 24 januari 1977 betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere producten.

## Art. 5

Deze wet treedt in werking op de eerste dag van de twaalfde maand na die waarin ze is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

## Art. 3

Les gestionnaires des lieux où il est interdit de fumer selon les dispositions de la présente loi, apposent dans ces lieux plusieurs signaux d'interdiction de fumer, de manière telle que toute personne présente puisse en prendre connaissance. Les cendriers seront mis hors service dans les trois mois qui suivent la date d'entrée en vigueur de la loi.

## Art. 4

Les infractions aux dispositions de l'article 2 sont recherchées, poursuivies et punies conformément à la loi du 24 janvier 1977 relative à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits.

## Art. 5

La présente loi entre en vigueur le premier jour du douzième mois qui suit celui au cours duquel elle aura été publiée au *Moniteur belge*.